

Zeitschrift: Schweizer Hotel-Revue = Revue suisse des hotels
Herausgeber: Schweizer Hotelier-Verein
Band: 8 (1899)
Heft: 50

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 14.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Erscheint am Samstag

Paraissant le Samedi

Abonnement:

Für die Schweiz: 3 Monate Fr. 2.—, 6 Monate 3.—, 12 Monate 5.—

Für das Ausland: 3 Monate Fr. 3.—, 6 Monate 4.50, 12 Monate 7.50

Vereins-Mitglieder erhalten das Blatt gratis.

Inserate:

7 Cts. per 1 spatige Millimeterzeile oder deren Raum. Bei Wiederholungen entsprechend Rabatt.



Organ und Eigentum des

Schweizer Hotelier-Vereins

8. Jahrgang | 8^{me} Année

Organe et Propriété de la

Société suisse des Hôteliers

Redaktion und Expedition: Sternengasse No. 21, Basel * TÉLÉPHONE 2406 * Rédaction et Administration: Sternengasse No. 21, Bâle.



A nos Sociétaires.

Nous avons le vif regret de vous faire part de la perte douloureuse que vient de faire notre Société en la personne de

Monsieur P. Franz-Garré Propriétaire de l'Hôtel des Palmiers à Montreux.

En vous donnant connaissance de ce qui précède, nous vous prions de conserver un souvenir bienveillant de notre défunt collègue.

Au nom du Comité: Le Président: J. Tschumi.

Mitglieder-Aufnahmen. Admissions.

Hr. M. Zurbuchen, Rosenlauibad b. Meiringen 70

Souhaits de Nouvelle-Année.

Depuis nombre d'années nos sociétaires se sont accoutumés à se libérer de l'usage cérémonieux des félicitations du Jour de l'An moyennant le versement volontaire d'un montant quelconque à l'Ecole professionnelle.

Les noms des donateurs seront publiés dans l'Hotel-Revue et ces derniers peuvent, grâce à leur subsides, se regarder comme exonérés de l'échange de cartes de félicitations à l'occasion du renouvellement de l'année.

Société suisse des Hôteliers, Le Président: J. Tschumi.

Neujahrsgratulationen.

Seit Jahren hat sich unter unsern Mitgliedern die praktische Sitte eingebürgert, sich durch Leistung eines freiwilligen Beitrages an die Fachliche Fortbildungsschule von den ceremoniellen Neujahrsgratulationen zu entbinden.

Die Spender werden in der Hotel-Revue veröffentlicht und betrachten sich diese damit von der Versendung von Neujahrsgratulationskarten entbunden.

Schweizer Hotelier-Verein, Der Präsident: J. Tschumi.

Die Redaktion glaubt im Sinne aller Mitglieder zu handeln, wenn sie in erster Linie diejenigen Herren, die mit so aufopfernder Hingabe als Lehrer ihre Zeit und Kenntnisse in den Dienst der Fachschule stellen, als von den Neujahrsgratulationen entbunden aufzuführt, auch wenn sie nicht noch ihr besonderes Scherlein beisteuern.

Es sind dies die Herren:

- Tschumi J., Hotel Beau-Rivage, Ouchy. Müller John, Hotel d'Angleterre, Ouchy. Rasch A., Hotel du Faucon, Lausanne. Schmidt J. A., Hotel Beau-Site, Lausanne.

Bis zum 2. ds. eingegangene Beiträge:

- Hr. Erne, M., Hotel Schrieder, Basel Fr. 10. Flück C., Hotel Drei Könige, Basel Fr. 20. Otto P., Hotel Victoria, Basel Fr. 20.

Vom 2. bis 9. Dez. eingegangene Beiträge:

- Hr. Berner F., Luzern Fr. 10. Bon A., Hotel Rigikaltbad Fr. 15. Cattani Ed., Hotel Titlis, Engelberg Fr. 20. Cornaz & Cie., Lausanne Fr. 10. Egli A., Hotel Waage, Baden Fr. 10. Eisenmann C., Hotel Prinz Carl, Heidelberg Fr. 10. Geleisenkirchen A., Hotel Bernerhof, Basel Fr. 10. Frau Wwe. A. Hirschi, Hotel Interlaken, Interlaken Fr. 10. Hr. Oschwald M., Hotel Strela, Davos-Platz Fr. 10. Lichtenberger C., Hotel St. Georg, Interlaken Fr. 10. Saft R. B., Grand Hotel, Baden Fr. 20. Seiler J., Hotel du Glacier du Rhône, Gletsch Fr. 20. Spatz J., Grand Hotel de Milan, Mailand Fr. 20. Sutter Th., Gd. Hotel Chaumonts/Neuchâtel Fr. 10. Zähringer Ad., Hotel des Balances, Luzern Fr. 15.

Vom 9. bis 16. Dez. eingegangene Beiträge:

- Hr. Balli & Cie., Grand Hotel, Locarno Fr. 20. Baltschwieler Ed., Hotel Central, Zürich Fr. 10. Balzari P., Hotel Métropole, Mailand Fr. 20. Bossard-Ryt, Kurhaus Felsenegg, Zugerberg Fr. 10. Bertolini L., Hotel de l'Europe, Milan Fr. 10. Christen E., Basel Fr. 20. Döpfner J., Hotel St. Gotthard, Luzern Fr. 20. Elkes A., Grand Hotel Bellevue, Neuchâtel Fr. 20. Elwert P., Hotel Grande Bretagne, Mailand Fr. 20. Ettenberger G., Hotel Montfort, Bregenz Fr. 20. Gerhig H., Hotel Byron, Villeneuve Fr. 20. Golden H., Hotel Schwert, Zürich Fr. 10. Hauser Gehr., Hotel Schweizerhof, Luzern Fr. 20. Kraft & Söhne, Hotel Bernerhof, Bern Fr. 20. Kunz J., Hotel Bon Port, Territet Fr. 10. Mathis C., Hotel de la Ville de Paris, Strassburg Fr. 20. Müller G., Rest. Bad, Bahnhof, Basel Fr. 5. Neuhard J. A., Hotel Continental, Montreux Fr. 10. Oelschläger W., Hotel Stadthof, Zürich Fr. 10. Oesch J., Hotel Jungfraublick, Interlaken Fr. 20. Osswald & Cie., Hotel Bellevue, Bern Fr. 20. Pohl F. A., Hotel Bellevue, Zürich Fr. 15. Riedel A., Grand Hotel du Lac, Vevey Fr. 10. Ruchti Ed., Hotel Victoria, Interlaken Fr. 20. Sailer Ch., Hotel de la Poste, Genève Fr. 10. Schmuck P., Grand Hotel Axon-Fels Fr. 15. Stettler G., Hotel de la Gare, Biel Fr. 10. Société de Conserves alimentaires, Saxon Fr. 20. Hr. Sutter C., Direktor, Hotel Quirinal Rom und Hotel Rigikaltbad Fr. 10. Wehrle G., Hotel Central, Basel Fr. 5.

Summa Fr. 685

A propos du

Mouvement des Etrangers en Suisse.

Nous tirons du Journal des Etrangers de Montreux ce qui suit:

C'est un délicat, un redoutable problème que celui du développement ou de la diminution de notre clientèle étrangère.

Il serait puéril de croire qu'il suffit de consulter les données de la statistique pour obtenir une réponse satisfaisante.

La statistique peut bien nous renseigner sur le nombre de nos hôtes, et encore y a-t-il bien

des réserves à faire. Ainsi, les visiteurs qui vont et viennent, quittant une station pour y revenir peu de jours après, ou un hôtel pour en occuper un autre, grossissent le chiffre des arrivées d'une façon trompeuse. Mais, si la quantité peut être déterminée avec une certaine approximation il en est autrement de la qualité.

Sommes-nous en progrès? Y a-t-il au contraire recul?

C'est ce qu'il importerait beaucoup de savoir, pour rechercher, le cas échéant, le remède, si décidément un déficit est constaté.

Celui qui étudiera et résoudra ce problème d'une façon sérieuse s'acquerra des titres solides à la reconnaissance, non seulement des hôteliers, mais aussi des nombreuses personnes de toutes professions que l'industrie des étrangers fait vivre.

En attendant cette étude, voici l'opinion d'un homme expert en la matière, que cite un organe dans lequel nous n'allons pas généralement chercher nos inspirations, mais qui ne laisse pas de soutenir parfois aussi de justes idées, nous avons nommé le Genevois.

Nous reproduisons ce fragment sans autres commentaires:

„Il faut se faire à l'idée que la Suisse tend à perdre si elle n'a pas déjà perdu la situation de pays pittoresque par excellence. Si sa nature reste belle entre les plus belles, elle a des rivales. La Suède avec ses fjords, devient tous les jours plus à la mode; les distances se rapprochent, le monde devient chaque année plus petit, et la tendance de la classe riche est d'étendre toujours plus le cercle de ses voyages. Pour ne parler que de l'Europe, on préfère la Norvège à la Suisse parce qu'elle est plus éloignée, moins connue, et offre presque plus banale. On commence à faire du Spitzberg une station d'étrangers, et qui sait si dans quelques années, le high-life ne fréquentera pas de préférence les stations d'été de la mer glaciale, qui auront vite fait de se mettre à la hauteur d'Ostende ou Spa.

Quand le Transsibérien sera construit, il ira de Londres à Jakoustsk dans le même temps qu'on mettrait, il y a cinquante ans, pour se rendre à Interlaken, et il y a vingt ans pour se rendre à Berlin.

Cette transformation risque de nous devenir fatale si nous ne nous occupons de doubler l'attrait de notre admirable nature d'autres éléments tirés du confort et de l'agrément des voyageurs.

Nous avons encore beaucoup de visiteurs en Suisse, mais si la quantité reste la même, la qualité diminue; c'est le bourgeois, le petit ménage qui vient chez nous, c'est la classe moyenne qui considère encore un voyage en Suisse comme l'accomplissement d'un rêve: le voyageur opulent, qui paie les gros prix et fait de larges emplettes partout où il trouve quelque chose à son gré, devient chez nous toujours plus rare. Il va plus loin et, s'il s'agit des grands seigneurs, qui entendent assourir toutes leurs fantaisies ce sont les stations belges, c'est Ostende et Spa qui tendent de plus en plus à les centraliser.

Je ne dis pas qu'il faille organiser à Genève ou à Interlaken des casinos et des installations comme à Spa ou à Ostende, en admettant que nous puissions y arriver. Mais il ne faut pas non plus nous laisser distancer; le bon sens consiste à tirer parti de l'expérience pour faire le mieux possible sans exagération, mais sans lésiner, et à ne pas s'isoler de sa génération, autrement elle vous lâche, parce que vous avez besoin d'elle et qu'elle n'a pas besoin de vous.

Hotellbuchführung.

Ein geschätztes Mitglied schreibt uns: „In der 'Wochenschrift', dem Organ des internationalen Vereins der Gasthofbesitzer, sind in letzter Zeit Artikel erschienen, welche die Hotellbuchführung behandeln, und in welchen zum Schluss der Kauf einer darauf bezüglichen Kollektion empfohlen wird. Ohne dieselbe kritisieren zu wollen, da sie aus gründlicher Prüfung seitens des Vorstandes des betr. Vereins hervorgegangen und demzufolge gut sein muss, glaube ich doch unseren Mitgliedern in Erinnerung rufen zu sollen, dass unser Verein an der Landesausstellung in Genf die Schemata einer kompletten Hotellbuchführung ausgestellt hat, welche meines Erachtens praktischer ist, als die soeben empfohlene, zum mindesten für unsere Verhältnisse. An der Ausstellung war dieselbe natürlich in weitgehender Art ausgeführt, das System ist jedoch derart, dass es mit Leichtigkeit für jeden Hotellbetrieb reduziert werden kann. Ich glaube, dass diese Buchführung die einfachste, praktischste und zugleich billigste genannt werden kann.

Anmerkung der Redaktion. Die von unserem Korrespondenten erwähnte Buchführung ist das Resultat eingehender Studien einer vom Verein zu diesem Zwecke ernannten Kommission. Der Fachbericht der Jury sprach damals über diese Buchführung als von einer durch die Praxis bewährte und dürfte es daher die Vereinsmitglieder interessieren, dass dieselbe in unserem Centralbureau aufbewahrt ist und eingesehen werden kann. Auch wird die Firma Naegeli-Weidmann u. Cie. in Zürich, welche die Bücher angefertigt hat, in der Lage sein, mit Vorlagen dienen zu können.

Aus dem Leben eines Hoteliers. Die Wiener „Montagsrevue“ erzählt: „Der letzte souveräne Kurfürst von Hessen-Kassel hatte neben seiner wunder-vollen Gemäldegalerie und seiner Herzensschönen auch einen Kammerdiener, Namens Seyschab, einen Riesenmenschen von dem Schlage, wie die Fürsten in alter Zeit ihnen Bärenmützen oder silberne Helme aufsetzten, sie mit vielen goldenen Tressen behängten und dann zu ihren Leibgarde bestellten. Mit diesem seinem Kammerdiener geriet Seyschab einmal in einen heftigen Streit, der endlich in ganz unfürsichtige Handgreiflichkeiten überging. Da der Kammerdiener Seyschab ungleich stärker war als sein hoher Gebieter, so die physische Argumentation des Knechtes viel nachhaltiger und wirkungsvoller ausgefallen sein, als die Beweisführung des Herrn, so gründlich und ausgiebig, dass der Diener es für geraten fand, alsogleich nach dieser erschöpfenden Auseinandersetzung das Weite zu suchen, was auch das klügste war. Auf dieser Flucht kam Seyschab auch an die Ufer des Lago Maggiore. Hier fand er Ruhe und konnte nach einer neuen Beschäftigung ausschauen. Er erkannte bald die Zukunft des kleinen Orteschen Pallanza und da er einen hübschen Sack harter kurbesischer Thaler mit sich führte ein fürstlicher Kammerdiener in der guten alten Zeit fand ja so vielfach Gelegenheit, zu sparen und zu sammeln — so beschloss er, am Seespitz, in einiger Entfernung von dem immerhin geräuschvollen, Landungsplatze der Schiffe, ein grosses elegantes Hotel zu bauen, das jätziges Grand Hotel Pallanza. Herr Seyschab wurde sehr reicher Mann, sein Haus erfrachte sich eines Weltrafes. Das Erscheinen des Herrn Seyschab wurde aber für den ganzen Ort bedeutungsvoll. Die heimische Bevölkerung lernte durch ihn den Wert ihrer Scholle erkennen, und es entstand Villa am Villa, Klein- und gross, einfach und luxuriös, still und geräuschvoll, wie sie einer suchte. Auch die Fremden zogen her und bauten sich Paläste in Stück und Marmor, vergoldet und bemalt, in neuen und alten Stülden. So ward Pallanza eine fröhliche, friedliche Vorstadt zu dem grossen herrlichen Himmel, den man Ita ten nennt. Eigentliche Sehenswürdigkeiten besitzt Pallanza nicht, es hat ja auch keine Geschichte, son-ern verdammt sein Dasein dem verstorbenen Herrn Seyschab, dem es auch auf seinen Gebiete, zwischen seinen Hots, ein Dorsmal in Gestalt einer schönen Marmorbrüstle errichtete.“

Kleine Chronik

Amsterdam. Das Amstel-Hotel wird durch Anbau bedeutend vergrössert.

† In **Sarnen** starb plötzlich Herr Fritz Huber, zum „Obwaldner Hof“, erst 40 Jahre alt.

† In **Montreux** ist Herr P. Franz-Garré, gebürtig von Maiefeld, Besitzer des Hotels des Palmiers, gestorben.

Zürich. In den Gasthöfen Zürichs stiegen im Monat November 15,647 Fremde ab, gegenüber 15,254 im gleichen Monat des vergangenen Jahres.

Baden-Baden. Das Kurhaus Annaberg bei Baden-Baden am Fusse des Merkursberges ist zum Preise von 212,000 M. in den Besitz des Herrn Dr. v. Kamm aus Hannover übergegangen.

Monten. Hier fand am 15. November die Eröffnung des Hotel Mont-fleur statt. Direktor ist Herr A. Weber, seit vielen Jahren Direktor im Hotel du Louvre hier und Hotel Victoria in Kissingen.

Weissenburg. Der Verwaltungsrat des Bades Weissenburg hat zum Direktor Herrn Fritz Eggmann vom Hotel Pfistern in Bern, gegenwärtig in Kairo, gewählt.

Bern. Die Bierwirtschaft zum „obern Hopfenkranz“, Ecke Neugasse-Weissenhausplatz in Bern, Eigentum der Aktiengesellschaft Brauerei Spiess in Luzern, soll zu einem Hotel um- und aufgebaut werden.

Grindelwald. Die Berner Regierung teilt dem eidgenössischen Eisenbahndepartement mit, dass sie gegen die Konzessionierung einer Drahtseilbahn von Grindelwald nach dem Eismeer keine Einsprüche erhebe.

Italien. Der Hotelier-Verein von Italien hat auf Anregung des Herrn L. Bertolini in Mailand die Gründung einer Unterstützungskasse beschlossen und legt nun den ersten Fond dazu an, durch Zeichnung von Beiträgen, welche gleichzeitig dazu dienen, sich der Neujahrsgratulationen zu enthalten.

Lausanne. Seit descendus dans les hôtels de premier et de second rangs de Lausanne, du 27 Nov. au 3 Dec. Suisse 298; France 96; Allemagne 92; Angleterre 10; Italie 5; Autriche, Belgique, Pays-Bas, Russie, Danemark, Etats Balkans, Amérique, Afrique: — Total 458.

Nizza. Das Herr W. Meyer gehörige Grand Hotel Milliet hat bedeutende Neuerungen erfahren und erhielt den Namen „Palace Hotel“. Das frühere Hotel Splendide wird in beide seine Porten öffnen und den Namen „Splendide Palace Hotel“ erhalten.

Valais. La „Société des Maitres d'Hôtels de la Vallée de Rhône et de Chamonix“ se réunit le 17 décembre à l'Hôtel de la Poste à Sion en assemblée générale extraordinaire pour discuter les mesures à prendre en matière de réclame, surtout en vue de l'Exposition à Paris.

Basel. Der Jahresbericht des Verkehrsvereins verzeichnet 1075 Mitglieder. Das Verkehrsburau weist eine Frequenz von 9768 Personen auf. Der Fremdenverkehr belief sich bis Ende September laut Kontrollliste des Polizeidepartements auf 162,912 Personen. Die Einnahmen des Vereins betrugen Fr. 27,508.29, die Ausgaben Fr. 28,181.02.

Frankfurt a. M. Das neue Hotel Fürstehof gegenüber dem Opernhaus ist in den Besitz der Herren Heinrich Schmidt vom Frankfurter Hof selbst und Direktor Hesse vom Hotel Kaiserhof in Wiesbaden übergegangen. Das Hotel enthält 80 Zimmer mit 120 Betten. Die Eröffnung des Hauses ist für 1. Mai 1900 vorgesehen.

Lugano. Herr Karl Ehret, langjähriger Oberkellner im Hotel des Balances in Luzern, übernimmt mit 1. März 2004 das Hotel-Pension Beau-Rivage, in Paradiso gelegen; dasselbe wurde letzten Sommer umgebaut und vergrössert, hat elektrische Beleuchtung und Centralheizung, wie übrigen modernen Komfort.

Luzern. Herr A. Hierholzer hat das Kurhaus Uetliberg wieder abgegeben und übernimmt mit nächstem Frühjahr das neuerebaute, im Bahnhofquartier gelegene Hotel Waldstättlihof. Dasselbe bekommt 100 Betten, wird der Neuzeit entsprechend eingerichtet und als Hotel zweiten Ranges geführt werden.

Luzern. Die Verkehrscommission von Luzern, Vierwälderstrasse und Umgebung hat beschlossen, eine dritte Ausgabe des in russischer Sprache erscheinenden „Führers der Centralbahn, Berner Oberland und Gotthardbahn“ zu veranstalten. Dieser in Text und Illustration reich ausgestattete Führer hat sich in Russland rasch einen Namen gemacht.

Zürich. Der Jahresbericht des Verkehrsvereins verzeichnet 1379 Mitglieder. Das Verkehrsburau erteilt 8559 Besuche und 1830 schriftliche Auskünfte. Der Fremdenverkehr belief sich bis Ende September auf 2,000,871 Fremde. Die Einnahmen betrugen Fr. 41,022.55, die Ausgaben Fr. 39,563.64. Das Vereinsvermögen beträgt Fr. 38,423.44.

Andermatt. Wie dem „Luz. Tagbl.“ berichtet wird, soll sich ein Vermögen nach dem Grand Hotel Bellevue und Tourist an die Hoteliers Müller, Lombardi, Furka, von der jetzigen Aktiengesellschaft um den Preis von etwas über eine halbe Million verkauft worden sein. Der bisherige Direktor, Herr Ch. Pfost, wird auch ferner dem Hotel vortreten.

Davos. Amtliche Fremdenstatistik. In Davos anwesende Kurgäste vom 25. Nov. bis 1. Dez. 1899: Deutsche 837, Engländer 544, Schweizer 266, Holländer 154, Franzosen 171, Belgier 59, Russen 187, Oesterreicher 63, Amerikaner 31, Portugiesen, Spanier, Italiener, Griechen 77, Dänen, Schweden, Norweger 27, Angehörige anderer Nationalitäten 14. Total 2220. Darunter waren 94 Passanten.

Rössliplatz. Wie von Bern den „Basler Nachr.“ telegraphisch wird, hat namens der Kassen-Gesellschaften Interlaken, Luzern, Montreux und Baden der Vorort Interlaken eine motivierte Eingabe an den Bundesrat zu Händen der Bundesversammlung gerichtet, es sei das Postulat vom Nationalrat Rössel und Genossen betreffend die strikte Durchföhrung des Art. 95 der Bundesverfassung (Spielhüserverbot) nicht erhehlich zu erklären.

Lebensmittelgesetz. Die Vorstände des schweiz. Gewerbevereins, des Vereins schweiz. Geschäftseisenb., des schweiz. Bäcker- und Konditorei-Verbandes, des Verbandes schweiz. Metzgermeister, des schweiz. Bierbrauereivereins und des schweiz. Apothekervereins richten an die eidgen. Räte eine gemeinsame Eingabe, mit dem Gesuch, den in der Herbstsession gefassten Beschluss betr. Sistierung der Beratung des Lebensmittelgesetzentwurfes in Wiedererwägung zu ziehen.

Graubünden. Dem „Freien Rätler“ zufolge wird gegenwärtig in Norditalien eine bemerkenswerte Agitation für den Bau einer Spilligbahn der Provinz Sondrio hat bereits Schritte bei der italienischen Regierung unternommen, die von den Deputierten der Provinz, von der Mailänder Handelskammer und der Adriatischen Gesellschaft unterstützt werden. Ueberall bringt man dem Unternehmen grosse Sympathien entgegen. In Bünden verfolgt man die Entwicklung der Dinge mit Spannung. Auch hier besteht ein Spilligkomitee.

Die Klausenpostfuhr ist letzter Tage vergeben worden. Es soll vom 15. Juni an ein achtstündiger Postwagen zwischen Flüelen und Lintal zirkulieren. Von beiden Stationen wird etwa neun Uhr morgens abgehahren und gegen fünf Uhr abends wird man in Lintal und Flüelen eintreffen. Die Kreuzung wird also auf der Klausenhöhe eintreffen. Für die Reisenden von Glarus her findet auf Urnerboden, für diejenigen von Flüelen beim Gasthaus Urigen Mittagstätt statt. Urigen liegt etwa drei Viertelstunden oberhalb Unterschießen. Es wird dabei ein nettes kleines Hotel nebst Stallungen gebaut und mit Frühjahr dem Verkehr geöffnet.

Die Bahn nach Chartum wird am 4. Januar dem Verkehr übergeben. Die Reise-Agentur Cook hat deshalb bereits alle Arrangements für den Touristenverkehr getroffen. Sie veröffentlicht einen Fahrplan, der zeigt, dass wöchentlich am Donnerstags, abends um 8 Uhr, ein Zug von Wady Halfa

nach Chartum abgeht, wo man Samstag früh 3 Uhr eintrifft. Die Rückreise erfolgt am Dienstag Abend. Das Retourbillet kostet erster Klasse 30 Fr. 35 Cts., zweiter 150 Fr. Die wichtigsten Zwischenstationen sind Abu Hamed, Atbara, Selahy — alles Namen blutiger Schlachten. Wenn bis nächsten Monat das Hotel in Chartum noch nicht fertig ist, wird Cook seine Touristen so lange auf einem Niltdampfer unterbringen.

Bevölkerung der Schweiz. Nach den Mitteilungen des statistischen Bureau stellen sich die Bevölkerungsziffer der Schweiz auf Mitte 1899 auf 3,144,741 Seele, die sich auf einzelne Kantone verteilen wie folgt: Zürich 405,937, Bern 550,713; Luzern 140,973; Uri 17,249; Schwyz 50,826; Obwalden 14,062; Nidwalden 13,279; Glarus 33,275; Zug 39,292; Freiburg 124,658; Solothurn 92,575; Baselstadt 106,121; Baselland 65,603; Schaffhausen 37,180; Appenzel A.-Rh. 58,966; Appenzel J.-Rh. 12,909; St. Gallen 262,590; Graubünden 96,039; Aargau 187,291; Thurgau 111,885; Tessin 229,003; Waadt 269,615; Valais 140,556; Neuchâtel 122,765; Genf 125,287.

Ein gewaltiger Kanalbau in den Vereinigten Staaten wird diesen Monat seiner Bestimmung übergeben werden: es ist der Chicago-Entwässerungskanal, der die Wasser des Michigansee zu dem Flüssen Illinois und Mississippi trägt. Er wurde zunächst zu dem Zwecke erbaut, um die Entwässerung Chicagos vom Michigansee abzulenken, da aus diesem das Trinkwasser bezogen wird. Der Kanal hat aber noch eine weit grössere Bedeutung, da er nach der Verführung des Illinois-River auch als Schifffahrtskanal dienen und die beiden Grossstädte Chicago und New-Orleans mit einander verbinden soll. Der grossartige Bau ist 35 englische Meilen lang, 150 Fuss breit, 29 Fuss tief und hat etwa 150 Millionen Franken gekostet.

Geprellt. Ein Hotelier in Harzburg liess sich um 800 Mk. betrügen. Im August mietete ein fremder Herr für seine angebliche Frau und deren Kind ein Zimmer in dem Hotel und versprach, bald wieder zu kommen, um die Rechnung zu begleichen. Er kam jedoch nicht wieder, und durch allerlei Ausreden seitens der Frau liess sich der Wirt bewegen, mit der Regulierung ihrer Verbindlichkeiten 10 Wochen lang zu warten. Da zog es die Frau jedoch plötzlich vor, statt zu zahlen, mit der Eisenbahn zu verschwinden. Der Hotelier wartet noch immer auf Bezahlung. Auffallend ist es, dass die Fremde ihr Gepäck die ganze Zeit über auf dem Bahnhofe verwahren liess und ihre Briefe nur postlagernd empfing. Noch auffallender aber ist es, dass der Hotelier unter solchen Umständen so lange kreditiert hat.

Einbrecher in St. Bernhardin. Ueber einen frecher Einbruch in St. Bernhardin, meldet die „Bündner Post“. Kamen da zwei „Hanswurste“, oder was sie sein mögen, in den nun so ziemlich menschenleeren Kurort und hatten es gleich begriffen, dass hier in den verschiedenen leeren Hotels gut zu kommen, um die Rechnung zu begleichen. Ihre Beute: Silberzeug, Chokolade, Kaffee, Cigarren, Flaschenweine u. a. m. bunden sie in Servietten oder in Weisszeug und brachten sie irgendwohin nicht plötzlich vor, statt zu zahlen, mit der Eisenbahn zu verschwinden. Der Hotelier wartet noch immer auf Bezahlung. Auffallend ist es, dass die Fremde ihr Gepäck die ganze Zeit über auf dem Bahnhofe verwahren liess und ihre Briefe nur postlagernd empfing. Noch auffallender aber ist es, dass der Hotelier unter solchen Umständen so lange kreditiert hat.

Bei den Kanibalen. Tourist (seufzend): „Ach diese versengende Hitze!“ — Häuptling: „Beruhige Dich, morgen kommst Du aufs Eis!“

Gut gegeben. Bei der Frau Assessor ist grosse Kaffeeschlacht. Es ist Alles recht gut und schön — nur hat die Frau Assessor sehr dünne, silberne Kaffeelöffel. „Nein, aber die Löffel!“ sagt eine junge Dame und betrachtet dieselben geringschätzig. „Ja, die sind wirklich arg dünn!“ meint Frau Huber. „Woher haben Sie denn diese Ausschlussware, Frau Assessor?“ fragt Fräulein Gretchen. „Die hat mir Ihre Frau Mutter zur Hochzeit geschenkt!“

Witterung im Oktober 1899.

Bericht der schweizer. meteorologischen Centralanstalt.

	Zahl der Tage						
	mit Regen		helle		mit starkem Wind		
	Schnee	Nebel	trübe	windstille	mit starkem Wind		
Zürich.	12	0	7	3	6	20	4
Basel.	10	0	15	5	6	21	4
Neuchâtel	11	0	10	1	11	6	3
Genève.	12	0	15	3	13	17	14
Bern.	12	0	19	2	13	24	3
Luzern.	10	0	6	4	11	29	0
St. Gallen	12	0	7	6	9	22	1
Lugano.	7	0	0	8	10	29	0
Chur.	7	0	0	10	9	16	4
Davos.	8	0	1	15	5	24	0

Sonnenscheindauer in Stunden: Zürich 130, Basel 166, Bern 153, Genf 116, Lugano 135, Davos 170.

Frage.
Ist Jemandem die Adresse von Herrn Grandpierre, bis vor ca. 6 Monaten in Bern ansässig, bekannt? Wenn ja, wird um gell. Mitteilung an die Redaktion gebeten.

Unserer heutigen Nummer liegt ein Prospekt der **Fürther Spiegel-Manufaktur „Bavaria“** in Fürth i. B. bei, auf welchen wir noch besonders aufmerksam machen.

Theater.

Repertoire vom 17. Dez. bis 24. Dez. 1899.

Stadt-Theater in Basel: Sonntag nachmittags, *Die Fledermaus*; abends, *Alpenkönig und der Menschenfeind*. Montag, *Der Barbier von Sevilla*. Dienstag, *Heinrich Heine*. Mittwoch, *Carmen*. Donnerstag, *Der Alpenkönig und der Menschenfeind*. Freitag, *Der Vicomte von Letorville*. Samstag, *Die Märchenhänder*. Freitag, *Aschenbrödel*. Sonntag, nachmittags, *Hänsel und Gretel*.

Stadt-Theater in Luzern: Repertoire ausgeben.

Stadt-Theater in Zürich: Sonntag, nachmittags, *Als ich wieder kam*, abends, *Die Meistersinger von Nürnberg*. Montag, *Die Herren Söhne*. Mittwoch, *Der Evangelmann*. Donnerstag, *Der Vogelkämpfer*. Freitag, *Aschenbrödel*. Sonntag, nachmittags, *Hänsel und Gretel*.

Verantwortliche Redaktion: Otto Amstler-Aubert.

Centralbureau
Sammelstelle für nichtkonvenierende Rabatt- u. Annoncen-Zirkulare.

Henneberg-Seide

— nur ächt, wenn direkt ab meinen Fabriken bezogen —

Zu verkaufen in Genf:
Grosses, besseres Bierrestaurant

einzig in seiner Art, in einer der schönsten Strassen der Stadt gelegen. Nähere Auskunft unter Chiffre B. C. 100, poste restante, rue du Stand, Genf. 270

Jelensperger & Roudolphi
10 rue des Fleurs Mulhouse rue des Fleurs 10

GRAND CHOIX
de Terrines de foies gras aux truffes du Périgord
Pâtés de foies gras en croûte
Parfaits de foies gras, truffés à la gelée
Timbales de foies gras - Aspics de foies gras
Galantines de foies gras truffées
Galantines de volaille et de gibier - Saucissons de foies gras
Purée de foies gras aux truffes
JOURNELLEMENT
Pâtés de ménage — Pâtés longs de foies gras
FABRICATION PAR DES SPÉCIALISTES DE STRASBOURG
Prix-courants franco sur demande
Téléphone 376
Médaille d'or et Médaille d'argent: BORDEAUX 1897.

CHAMPAGNE
Pommery & Greno, Reims
GÉNÉRAL BLANCHER
SEIGNEUR
EXTRA DRO
Agent général pour la Suisse, l'Italie, etc. A. A. DELVAUX, NEULLY-SUR-SEINE.

S. GARBARSKY
Chemiserie de 1^{er} ordre
Zürich Bahnhofsstrasse 90
TELEPHON 3702
Spezialität: Feine Herrenhemden nach Mass in bester Ausführung. Kataloge auf Verlangen gratis und franko.
Manchetten, Kragen, Unterzeuge, Cravatten, etc. in grösster Auswahl.

Ad. Schulthess
Zinkornamenten-Fabrik
Zürich V.
Fabrikation gepresster Metallplatten.
Spezialität:
Bedachungen in verzinkten Rippenblechen
billigste, solideste, feuersicherste Eindeckungsart, sicher gegen Sturm.
Beste Ersatz für defekte Dächer.
Alte Bretterunterlagen müssen nicht ersetzt werden.
Beste Referenzen über seit Jahren erstellten Dächern auf Berghotels etc.
Prospekte u. Preisofferten stehen zu Diensten.
(Za. 2538 g.) 247

Für November 1900

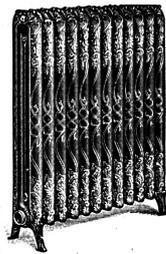
sucht ein jungverheirateter Mann Stellung als Direktor eines Hotels, feineren Restaurants, Casinos oder Gesellschaftshaus. Bewerber ist 30 Jahre alt, 4 Hauptsprachen mächtig, bisher als Oberkellner, Sekretär in nur ersten Häusern, prima Empfehlung. Frau gebildete Geschäftslame. Kauf oder Pacht später nicht ausgeschlossen, kautionsfähig und sicher.
Offerten unter Chiffre H 273 R an die Expedition dieses Blattes.

Rouéaux de papier perforé pour closets
(antiseptique), (gols petits rouleaux de 200 et 500 feuilles) sont livrés à très bon marché par les Papeteries de Bex. Colles recommandant aussi leurs parchemins, papiers pour denrées, papiers sole et papiers nappe comme spécialité. (H 7444 L) 62

Reingehaltene feine K 867 Z
in ausgesprochenen Quantitäten
aus bevorzugten Lagen
OSTSCHWEIZER WEINE
A. RUTISHAUSER & C^{ie}
SCHERZINGEN
CT. HURGAU
in Gebinden und Flaschen

Sanderson's Tapeten

überraschend schön in
Zeichnung und Colorit
und
ausserordentlich billig
empfehle als letzte Neuheit und mache besonders die Herren Hoteliers darauf aufmerksam.
J. Bleuler, Tapetenlager, Zürich,
38 Bahnhofstrasse 38.



G. Helbling & Cie.,
Zürich I
Stadelhoferplatz 18.
Central-Heizungen
aller Systeme.
**Lüftungs- und Trocken-
Anlagen.**

MANUFACTURE DE COUVERTURES DE LAINE
E. GIRARDET & C^{ie}
A LA SARRAZ (VAUD)
**Couvertures blanches et de couleur
pour Hôtels.**
THIBAUDES OU DESSOUS DE TAPIS.
Envoi d'échantillons et prix sur demande. 2284

Hotel in einer Stadt der Centralschweiz
ist zu verkaufen.
Ganz modern eingerichtet, 28 Fremdenzimmer, im Plainpiéd feine
Restaurationslokale, Grosser Saal, Centralheizung, Elektrisches
Licht in allen Zimmern. Bedingungen sehr günstig.
Schriftliche Anfragen sind unter Chiffre F 5296 Y an
Haasenstein & Vogler in Bern, zu richten. 279

Tapezierer-Artikel en gros
Polstermaterialien | Teppichstangen
Rosshaar | Bodenteppiche
Wolle | Tischteppiche
Bettfedern | Störrenstoffe
Matratzendrille | Portièren
Möbelstoffe | Vorhang-Cretonnes
Wachstücher | Passementeries
SCHOOP & C^o, ZÜRICH.

Hotel Impérial in Ragusa,
Haus I. Ranges, ca. 100 Betten, elektrische Beleuchtung, Lift, Wäscherei,
Centralheizung
ist zu verpachten. (W a Cto. 773/11) 281
Internationales Publikum. Hauptsaison Mitte Dezember bis Ende Mai, anser-
dem Herbstsaison September-Oktober. Offerten an die I. Österr. Hotel- und
Kurorte-Aktiengesellschaft Ragusa-Cattaro, Wien I., Freisingerstr. 4,
von welcher alle näheren Bedingungen und Auskünfte bekannt gegeben werden.

Ateliers de Constructions mécaniques
ROB. SCHINDLER, LUCERNE
Spécialité d'Ascenseurs et Blanchisseries pour Hôtels.
Démolition, Essampage, Coulage, Lavage,
Rinçage, Avarage sans changer de machine.
Machines à laver, Escuruses syst. américain,
Séchoirs, Calandres sécheuses.
Machine à laver, système Robert Schindler.
Installations de Blanchisseries modèles. 1031
Lavage par mouvement de lessif spécial, grand débit, pas d'usure, superbe travail.
Breveté en Suisse, France, Allemagne, Autriche, Hongrie, Italie, Belgique,
Angleterre, États-Unis.
Ascenseurs, Monte-charges, Monte-plats, hydrauliques et électriques.
Plus de 200 installations en Suisse.
Exposition permanente des appareils à Lucerne.
Références des 1ers hôtels. → TÉLÉPHONE. ← Catalogue et devis gratuits.

HABANA-HAUS MAX OETTINGER
Basel, St. Ludwig 1/2, Zürich
FEINSTEES SPEZIALGESCHÄFT FÜR HOTELS
CIGARREN & CIGARETTEN

TORIL
Schutzmarke. **Fleisch-Extract**
enthält mehr Nährkraft, ist wohlschmeckender und
zudem billiger als die Liebig'schen Extracte und in
allen besseren Drogen-, Delicatessen-, Colonialwaren-
Handlungen und Apotheken zu haben.
General-Vertrieb: **Alfred Jöel, Zürich.**

Aus Gesundheitsrücksichten zu verkaufen ein fein
eingerichtetes
HOTEL
(Jahres-Geschäft)
mittlerer Grösse, an schönster Lage eines ersten schweizer.
Fremdenplatzes. Wertvolles Geschäfts- und Spekulations-
objekt. Tausch gegen gut eingeführtes Berg- oder Saison-Hotel
nicht ausgeschlossen. Anfragen unter Chiffre H 297 R ver-
mittelt die Expedition dieses Blattes.

Feinste
Bordeaux und Burgunder Weine
J. Calvet & C^{ie}
Bordeaux, Beaune, Jonzac-Cognac.
Monopol für die Schweiz:
Albert Baechler jr., in Kreuzlingen.

Grosses Luxuswagen-Depot.
Oscar Janka, Zürich.
Permanentes Lager
von über 50 Wagen in jedem Genre.
Gebrauchte
Omnibusse, Landauer, Chaisen etc.
stets vorrätig. 249 K1321Z
Tausch nicht ausgeschlossen.
Weitgehende Garantie.
Ebenso grosse Möbelfabrik.
Zeichnungen, Preislisten stehen gerne zu Diensten,
besonders der Sätze für Hotel-Einrichtungen.

BUFFO
Neuer flüssiger Fleisch-Extrakt.
Unerreicht in Bezug auf Wohlgeschmack und Aroma.
Ergibt mit heissem Wasser sofort die feinste und kräftigste Bouillon.
Hergestellt von der **Weiss- und Fleisch-Extrakt Compagnie.**
General-Vertretung: **Alfred Jöel, Zürich.**

MAISON FONDÉE EN 1811
BOUVIER FRÈRES
NEUCHÂTEL (SUISSE)
SWISS CHAMPAGNE
DOUX | TRÈS SEC
MI-SEC | BRUT
SEC | ROSÉ
* * * * *
Se trouve dans tous les bons Hôtels suisses.

Neu, überraschend
rechts wendig gut
soll's garbriest
sind meine
**Hubertus-
Pfeifen**
Preis mit etzt Wehrkal
100 cm M. 3,75, 70 cm M. 3,25
mit Akbrz 100 cm M. 3,--
70 cm M. 2,75, Kurze
Jagdpeifen M. 2,50.
Preisliste umsonst.
Allein-Verkäufer
überall gesucht.
M. Schreiber
Hollferat
Düsseldorf.

Ta Glühkörper
den Anekörpern eben-
bürtig, i. der bekannten
allerersten Qualität in
Bezug auf Leuchtkraft,
Stabilität und Brenn-
dauer, auf jed. Brenner
passend,
6 Stück Fr. 4. 80.
Compl. Apparate
(Brenner, Strumpf, Cylind, Mittel-
oder Seiten-stift und Blaker, genau wie
Auer), auf jede Flamme leicht an-
schraubbar, 1 Stück Fr. 3. 80.
Depôt der
Gasglühlichtfabrik „Teutonia“
St. Gallen.

Malaga-Kellereien
von
Alfred Zweifel in Lenzburg
(Eidg. Zoll-Niederlage)
Spezial-Geschäft und Lager authentischer
Malaga Weine
Insel Madeira (auch Koch-Weine)
Jerez (Sherry) — Oporto
Marsala — Cognac
Versandt in Original-Fässern und Flaschen.
Seit Jahren in vielen ersten Etablissements eingeführt.
Export nach dem Ausland ab obigem Zoll-Lager. 2285

Hotelier gesucht.
Für ein in verkehrsreicher Lage der Stadt Bern zu er-
richtendes **Hotel II. Ranges** mit ca. 40 Fremdenzimmern und
zusammen ca. 60 Betten, mit Parterre-Restaurant (Bierhalle)
wird ein solider, im Hotelwesen erfahrener Pächter gesucht.
Einem Reflektanten welcher das Haus selbst möbliert, würde
das Recht eingeräumt, das Geschäft **später käuflich** zu er-
werben.
Kautionsfähige, mit dem nötigen Betriebskapital versehene
Bewerber, belieben sich unter Chiffre **X 4159** schriftlich an
Haasenstein & Vogler, Bern zu wenden. 276

Für Hotel- und Kurhausbesitzer!
* **Acetylenbeleuchtung** *
Schönstes und billigste Licht der Jetztzeit.
Übernahme ganzer Installationen, verbunden mit unseren Acetylenapparaten
System Pürlit & Brunschwyler.
Prämiiert mit goldenen Medaillen
an der
Ausstellung in Cannstadt 1899
Gewerbe- u. Fachaussstellung Thun 1899
Princip:
Direkte Vergasung des Carbid
unter Wasser.
Nicht Tropfsystem.
Vollständige Reinigung des Gases,
daher absolut russfrei.
Normaldruck v. 8 cm. Wasseräul.
Explosion total ausgeschlossen.
Einfache Bedienung durch
Jedermann.
Leicht zu handhaben.
Zur Anfertigung von
Kostenberechnungen, detaillierten Plänen, Beschreibungen
stehen wir gern zu Diensten.
Schaedeli & Thilo, Installationsgeschäft, Zürich III
Prospektus gratis * Bäckerstrasse 60 * Prospektus gratis
Referenz: Kurhaus & Hotel Schönbühl (Kt. Zug), Anlage mit 300 Flammen.

Singer's Friedrichsdorfer Zwieback
ist ein in Geschmack, Güte und Feinheit unerreichter Thee-,
Kaffee- und Tafel-Zwieback.
Aerztlich empfohlen. Monate lang haltbar.
→ EXPORT. ←
Singer's Zwieback- und Leckerli-Fabrik
Fischmarkt 12 * BASEL * Klarstrasse 13.
38 Lieferant von Spitalern, Hotels und Luftkurorten. (Zag B349)

Gelegenheits-Kauf
bietet sich für tüchtige Wirtsleute oder strebsamen, jüngern Kellner zur
Uebernahme eines sehr gut gelegenen, neuerbauten Hauses mit
Café-Restaurant
neben welchem noch eine Südfrüchtenhandlung, da sich in der Nähe keine solche
befindet, mit Erfolg betrieben werden könnte.
Das Wirtschaftslokal würde sich auch vorzüglich für eine
Spanische Weinhalle
mit Südfrüchtenhandlung eignen.
Die Liegenschaft ist prächtig gelegen und bietet eine prohevolle Aussicht
auf Stadt Zürich, Zürchersee, in die Gebirge und das Limmatthal. Antritt nach
Ueberkunft. — Verkaufspreis Fr. 140.000. Anzahlung Fr. 20.000.
Offerten von soliden Bewerbern erbeten unter Chiffre **O F 1654** an
Orell Füssli, Annoncen, Zürich. 284

Best empfohlenes Ehepaar
kinderlos, in allen Gebieten des Hotel- und Restaurationswesens
gründlich erfahren, im Besitze vorzüglicher Atteste von ersten
Häusern, **sucht** per sofort oder Frühjahr die Leitung eines
Hotels, grösseren Restaurants oder Kurortes zu übernehmen.
Offerten unter Chiffre **H 287 R** an die Expedition des Bl.

Vins fins de Neuchâtel
SAMUEL CHATENAY
Propriétaire à Neuchâtel 288
SEPT MÉDAILLES D'OR ET D'ARGENT
Expositions universelles, internationales et nationales.
Marque des hôtels de premier ordre.
Dépôt à Paris: J. Huber, 41 rue des Petits Champs.
Dépôt à Londres: J. & R. McCracken, 38 Queen Street City EC.

Parquetiererie Baden

Ciocarelli & Link,

Nachfolger von C. Thurnheer-Rohn in Baden (Aargau).

Silberne Medaille in Genf. * Goldene Medaille Weltausstellung Paris 1889.

empfehlen in tadelloser Ausführung ihr bewährtes Fabrikat in gewöhnlichen Riemen und Tafeln vom 208 H570/2 einfachsten bis zum reichsten Dessin. Asphaltriemen u. Luxusparquets Export. als Spezialität. Export.

Kupferne Kochgeschirre

in nur solider, kräftiger Ausführung, mit doppelstarken Böden.

Speziell für Hotel- und Restaurationsgebrauch

Anfertigung nach Massgabe in kürzester Zeit.

221



Gebrüder Schwabenland, Ludwigshafen a. Rh. Spezialität: Gediegene Kücheneinrichtungen für Hotels, Restaurants und Cafés. Weitestgehende Garantie für Haltbarkeit.

* Zu verpachten. *

Ein bestingerichtetes Etablissement mit Café-Brasserie und grossem Concertsaal in vorzüglicher Lage eines grossen schweizerischen Fremdenplatzes ist pro Frühjahr 1900 an einen tüchtigen, im

Restaurations-Fache

durchaus bewanderten, leutseligen Mann zu verpachten. Erforderliches Betriebskapital Fr. 12-15,000.—. Gefl. Offerten mit Referenzen, sowie Angaben über bisherige Thätigkeit befördern sub W 4158 Haasenstein & Vogler, Bern.

Spezialität in Bügelmaschinen
mit Gas- oder Dampfheizung, elastischer Pression und automatischem Einlassapparat für Hand- u. Motorbetrieb. Einziges System, womit gestärkte Gardinen gebügelt werden können. **Maschinenfabrik C. Seguin, Mülhausen i. E.** Prospekt und Preisliste gratis und franko. 2372

Für Aktien-Hotels.

Der Eigentümer eines modern ausgestatteten Hotel II. Ranges in Interlaken, ca. 80 Betten, wäre, um sich vom Betrieb zurück-zuziehen, nicht abgeneigt, sein Geschäft an eine Aktien-Hotel-Gesellschaft anzuschliessen mit grosser Beteiligung. — Anfragen erbeten unter Chiffre CM 5689 Q an Haasenstein & Vogler, Bern.

A vendre Villa à Locarno - Muralto

avec jardin et terrain au alentours, le tout complètement séparé, donnant sur route principale de deux côtés, à midi et à nord, vis-à-vis de la gare de Locarno, tout près du Grand Hôtel. Grande terrasse au-devant d'on jouti de vue splendide sur le Lac Major. Position exceptionnelle, très recommandée pour hôtel et pension. Adresser les offres à l'administration du journal sous chiffre H 269 R.

Hotel-Direktor

gesetzten Alters, tüchtig und erfahren, kautionsfähig, sucht seine jetzige Stelle auf 1. März 1900 zu verändern. Gefl. Offerten unter Chiffre H 285 R an die Expedition dieses Blattes.

NACH LONDON

geht über Strassburg-Brüssel-Ostende-Dover
Einzige Route welche drei Schnell-Dienste täglich führt, welche einen direkten Schnell-Dienst mit durchgehenden Wagen III. Kl. führt, deren neue Dampftr. so bequem ausgestattet sind und welche unter Staatsversteherung stehen.
Von Basel in 19 Std. nach London.
Fahrpreise Basel-London:
Einfache Fahrt (15 Tage) I. Kl. Fr. 120.35 II. Kl. Fr. 89.25
Hin- u. Rückfahrt (45 Tage) I. Kl. Fr. 198.— II. Kl. Fr. 147.90
— Seefahrt nur 3 Stunden.
Fahrplanbücher und Auskunft erteilt gratis die kommerzielle Vertretung der Belgischen Staatsbahnen und Po. Kämpler Kirchhofstrasse 12, Basel.

Accumulatoren, System Tudor

in über 8000 Anlagen bewährtes System, für alle Zwecke der elektrischen Beleuchtung und Kraftaufspeicherung. Grösste Betriebssicherheit. Ruhiges Licht. Günstigste Kraftausnutzung. Weitgehende Garantien.

Kostenberechnung und Auskünfte gratis.

Accumulatoren-Fabrik Oerlikon,

(Za 2378 g)

in Oerlikon bei Zürich.

173

Schweizerische Gasglühlicht - Aktiengesellschaft

(System Dr. Carl Auer v. Welsbach).

Um unsere echten und bewährten Produkte dem verehrl. Publikum noch leichter und allgemeiner zugänglich zu machen wie bisher, haben wir unsere Verkaufspreise neuerdings namhaft herabgesetzt und mit unseren Vertretern ein Abkommen getroffen, gemäss welchem

ab dem 15. ds. Monats

für die ganze Schweiz folgende Verkaufspreise in Kraft treten:

Complete Lampen:

C (Brenner, Glühkörper und Cylinder) . . . Fr. 7.—	N (Brenner, Glühkörper und Cylinder) . . . Fr. 6.—
C mit Kleinstellvorrichtung (Ketten-Ring) . . . 10.50	N mit Kleinstellvorrichtung (Ketten-Ring) mit . . . 10.—
C (Brenner, Glühkörper und Cylinder) mit Kleinstellvorrichtung (Hebel) . . . 9.75	A (Brenner, Glühkörper und Cylinder) . . . 6.50
C Starklichtbrenner (Brenner, Glühkörper und Cylinder) . . . 8.50	A mit Kleinstellvorrichtung (Ketten-Ring) . . . 10.—
C Starklichtbrenner (Brenner, Glühkörper und Cylinder), mit Kleinstellvorrichtung (Ketten-Ring) . . . 10.50	

Glühkörper für Lampe C . . . Fr. 1.—
" " " N und A . . . —.90

Dépôts an allen grösseren Plätzen der Schweiz.

Wir bitten das verehrl. Publikum, darauf zu achten, dass nur die mit unserer gesetzlich geschützten Schutzmarke versehenen

Brenner Schutzmarke auf der Brennerkrone: (Gasglühlicht Dr. Auer v. Welsbach)

Glühkörper Schutzmarke: unsere echten Produkte sind.



(Za 2362 g)

Balsthaler Closetpapier.

Wer ein vorzügliches u. billiges Closetpapier, sowohl in Paketen mit garantierter Blattzahl, als auch auf perforierten oder unperforierten Rollen mit garantierter Coupanzahl à 500 oder à 1000 wünscht, achte auf nebenstehende Fabrikmarke, welche nebst Blatt- u. Coupanzahl auf jedem Paket und jeder Rolle angebracht ist. Muster und Belegzettel sind versendet das

Bureau der Cellulose- und Papierfabrik Balsthal in Zürich.

Institution Briod & Gubler,

Chailly sur Lausanne.

Vorbereitung auf die Hoteller-Fachschule in Ouchy.

Referenz: Herr Direktor Tschumi, Hotel Beau-Rivage, Ouchy.

Direktion: H. Briod, ehemal. Leiter der Fachschule und J. H. Gubler.

Ingrain-Tapeten

in Oelfarben.

Einfarbig und in ruhigen, feinen Dessins. Vornehmste Wandbekleidung, prächtvolle Stoffwirkung ausserordentlich solide (abwaschbar) und in sehr mässiger Preislage.

J. Salberg, 23906 Fraumünsterstrasse 11, ZÜRICH. Telefon Nr. 1920.

Für die Herren Hotelbesitzer Vorzugspreise. Vertreter an allen gröss. Plätzen der Schweiz.



Stellengesuche Demandes de places

In dieser Rubrik kosten Stellengesuche bis zu 7 Zeilen, inkl. Postausgaben für zu befreiende Offerten, Fr. 2.— (Ankünd. Fr. 2.00) jede Wiederholung Fr. 1.— Vorauszahlung (in Marken) erforderlich. Inserate müssen jeweils bis spätestens Freitag Mittags eingeleitet werden, wenn sie in der darauffolgenden Samstag-Nummer erscheinen sollen.

Aide de cuisine, 22 Jahre alt, erfahren in der Hotel- und Restaurationsküche, sucht Winter-saison- oder Jahresstelle in besserem Haus. Beste Zeugnisse und Referenzen zu Diensten. Offerten an die Expedition unter Chiffre 919.

Apprenti-cuisinier, Jeune homme recommandable, finissant son apprentissage de pâtissier et pour commencement de pâtissier, cherche à son apprentissage dans un bon hôtel de la Suisse alémanique. Adressez les offres avec conditions à Monsieur B. Zingg, maître-touiller, à Vevey. 928

Apprenti-cuisinier Un jeune homme de 17 ans, robuste, possédant les deux langues et ayant fait son apprentissage de pâtissier, cherche à son apprentissage dans un bon hôtel de la Suisse alémanique. Adressez les offres et conditions à Monsieur B. Zingg, maître-touiller, à Vevey. 929

Chef de cuisine, excellent pâtissier suisse, 30 ans, retour de la Suisse, cherche engagement pour de suite ou pour la saison prochaine. Excellentes références et à disposition. Adressez les offres à l'Administration de l'Hôtel-Revue sous chiffre 982.

Chef de cuisine, tüchtiger, solider, in seinem Fach durch und durch bewandert, mit besten Zeugnissen, sucht Stelle für die Schweiz oder Süden, auch Jahresstelle. Offerten an die Exped. unter Chiffre 992.

Chef de cuisine, gesetzten Alters, sehr tüchtig, solid und zuverlässig, sucht, gestützt auf prima Zeugnisse und Referenzen, im In- oder Auslande, Engagement für die Sommersaison 1900. Offerten an die Expedition unter Chiffre 990.

Chef de réception-caissier-secrétaire sucht passende Stelle für In- oder Auslande, sucht Engagement, am liebsten zu demselben Gelegenheit geboten ist, sich mit dem Abschliessen der Arrangements zu befassen. Prima Referenzen. Offerten an die Exped. unter Chiffre 991.

Chef de réception oder Sekretär-Kassier. Hoteliers-Sohn, der einem grossen Sommerresort I. Ranges vorzustehen, sucht angemessene Winterbeschäftigung, vorzugsweise in einem Hotel des Südens, als Chef de réception oder auch als Sekretär-Kassier. Offerten an die Exped. unter Chiffre 970.

Concierge, 31 Jahre alt, der 4 Hauptsprachen mlt.itz. gesprochen, im Süden in Stellung, sucht, gestützt auf die besten Empfehlungen von Häusern I. Ranges, Jahres- oder Saisonstelle. Offerten an die Exped. unter Chiffre 994.

Gouvernante, Tüchtige, sprachkundige Hotelgouvernante sucht Stelle für In- oder Auslande. Offerten an die Exped. unter Chiffre 987.

Koch-Volontär, Junger Mann, welcher letzte Saison als Köch-Volontär, Volontär in Hotel I. Ranges gearbeitet, wünscht, gestützt auf prima Zeugnisse, gleiches Engagement. Derselbe ist auch in der Pâtisserie gut bewandert. Eintritt nach Belieben. Offerten an die Exped. unter Chiffre 993.

Möbelschreiner. Ein jüngerer, tüchtiger, selbständiger Schreiner mit sämtlichem Werkzeug versehen; versteht auf's gründlichste auch Billard zu reparieren und überziehen, sucht per sofort oder später Saison- oder Jahresstelle. Beste Zeugnisse zu Diensten. Gfl. Offerten unter Chiffre K 1890 L befördert Keller-Annoncen, Habsburgerhof, Luzern.

Restaurantkellner, zuletzt als Chef de rang thätig, 28 J., und sichtlich italienisch sprechend, sucht, gestützt auf gute Zeugnisse, Stellung als Restaurant-, Zimmer- oder Oberkellner. Offerten an die Exped. unter Chiffre 996.

Secrétaire-caissier, deutsch, englisch und französisch perfekt sprechend und korrespondierend, mit einigen Kenntnissen des Italienischen, durchaus tüchtiger, selbstständiger Arbeiter mit prima Zeugnissen und Referenzen, absolut zuverlässig und kautionsfähig, sucht baldmöglichst Engagement. Offerten an Herr A. P. Villa, Beauregard, Grenchen. 995

Secrétaire-caissier, 27 Jahre alt, kaufmännisch gebildet, der deutsch-, französisch- und englisch-sprachig, sucht Stelle als Dispenensier-Volontär oder sonstige geeigneten Posten nach dem Süden oder Schweiz in ein grosses Hotel. Offerten an die Exped. unter Chiffre 976.

Sekretär, 25 Jahre alt, der deutschen, französischen und englischen Sprache in Wort und Schrift mächtig, sucht Saison- oder Jahresstelle. Eintritt sofort. Offerten an die Expedition unter Chiffre 989.

Volontärin, Ein Fräulein, 3 Sprachen sprechend, welches sich im Hotel-Fach ausbilden will, sucht sofort Stelle als Dispenensier-Volontärin oder sonstige geeigneten Posten nach dem Süden oder Schweiz in ein grosses Hotel. Offerten an die Exped. unter Chiffre 976.

Volontär, Junger Koch, 23 Jahre alt, sucht Stelle als Volontär in gutem Hotel, wo ihm Gelegenheit geboten ist, sich im Hotelwesen auszubilden. Offerten an die Exped. unter Chiffre 982.

Zimmermädchen. Ein tüchtiges Mädchen, Bündnerin, sucht Stelle als Zimmermädchen oder Kellnerin für sofort oder später. Gute Zeugnisse stehen zu Diensten. Offerten an die Exped. unter Chiffre 994.

Stellendofferten Offres de places

In dieser Rubrik kosten Stellengesuche bis zu 8 Zeilen, inkl. Postausgaben für zu befreiende Offerten, Fr. 2.— (Ankünd. Fr. 2.00) jede Wiederholung Fr. 1.— Vorauszahlung (in Marken) erforderlich. Inserate müssen jeweils bis spätestens Freitag Mittags eingeleitet werden, wenn sie in der darauffolgenden Samstag-Nummer erscheinen sollen.

Kochlehrling gesucht in gutes Hotel II. Ranges d. deutschen Schweiz unter günstigen Bedingungen. Offerten an die Expedition dieses Blattes unter Chiffre 1.

Kochvolontär gesucht in gutes Hotel II. Ranges der deutschen Schweiz. Offerten an die Expedition dieses Blattes unter Chiffre 2.

Küchen-Chef, tüchtiger, gesucht für ein Hotel I. Ranges, Jahresstelle. Zeugnisse und Photographie gewünscht. Ohne prima Referenzen unmitte sich zu melden. Offerten an die Exped. unter Chiffre 1000.

Oberkellner, mit dem Service und der Buchhaltung vertraut, für ein Hotel I. Ranges gesucht. Jahresstelle. Zeugnisse und Photographie erwünscht. Offerten an die Exped. unter Chiffre 1001.

Oberkellner gewandt, gut empfohlen, mit schöner Hand-schrift, für ein grosses Hotel des Kantons Graubünden gesucht. Bei Konvaleszenz Jahresstelle. Eintritt baldigst. Offerten mit Zeugnisabschriften, Photographie und Referenzangaben unter W 1890 Ch an Haasenstein & Vogler, Cour. 234